





Building a Bright Future for Humanity 共創人類美好未來

# ▮耀华致力共建人类美好未来

**耀华国际教育学校**提倡全人教育,致力创建积极、关爱、愉悦、充满欣赏的教育环境,让学生获得多方面发展。耀华竭力培养孩子做好充足准备,超越教室和国家之间的界限,理解和尊重不同文化,踏上个人成长之旅,成为自身富有自信、均衡发展,兼具国际视野的人。

我们的教育旨在激发所有学习者的潜能,赋能他们影响力、使他们掌握有效的学习方法,并通过双语学习共同体建立知识领域和跨文化之间的联系。欢迎您来校参观并了解其共通性、多样性以及学校的构建理念。加入耀华是送给孩子一生的礼物。

# 逾90年办学经验

耀中国际学校于1932年成立,多年来一直在香港和内地推行优质国际教育,经验丰富。在此基础上,耀中和耀华学校致力培育学生掌握面对21世纪议题和挑战所需的技能,获得世界广泛认同。

# 关于北京亦庄耀华

北京亦庄耀华落户于亦庄经济技术开发区保华国际教育园,自2016年成立以来便引进海外优质教育资源和先进教育理念,并聘用比例相等的专业中外籍教师,创设真正的国际教育氛围和学习环境。



# I YWIES is committed to Building a Bright Future for Humanity

Yew Wah International Education School cultivates a positive, caring, joyful and appreciative learning environment and nurtures the whole person through holistic education practices. It prepares students to look beyond the walls of the classroom and their countries and set them on a personal journey of growth to become confident, balanced individuals with international perspectives.

We aim to stretch all learners to achieve their potential, to enable them to influence, to learn what works best for them, and to build connections between fields of knowledge and across cultures within our Bilingual Learning Communities. Come for a school tour and find out about the common threads and community-based variations that define the fabric of our school. It is a gift for life to be part of Yew Wah!

# Over 90 Years of Educational Experience

Riding on decades of experience since the establishment of the first Yew Chung International School in 1932 that offers world recognised quality international education in Hong Kong and Mainland China, Yew Chung and Yew Wah Schools are equally committed to nurturing students' ability to face the global issues and challenges of the 21st century.

# About YWIES Beijing Yizhuang

Situated in Yizhuang Economic and Technological Development Area, YWIES Beijing Yizhuang has an authentic international atmosphere and learning environment created by a high ratio of professional Chinese and expatriate teachers, and the use of high quality education resources and advanced educational philosophies from overseas since its establishment in 2016.



# ▮课程简介

### 幼儿教育

北京亦庄耀华为两至六岁的儿童提供双语幼儿教育,专注于培养孩子的品格和学习能力。我们创造一个充满尊重与精心培育的环境,老师鼓励和推动孩子探索与发现,让每一个孩子积极主动地参与和设计自己的学习过程。

### 小学

课程结合了中国国家小学课程和优质国际教育资源,除了必修的强化课程外,耀华亦帮助学生为将来升学做好充分准备。小学课程包含中文、英语、数学、主题课、中国研习、品格教育、信息与通讯技术、音乐、体育、游泳、视觉艺术、戏剧及小提琴。

#### 初中

校本课程结合了中国国家初中课程和优质国际教育资源,有效培养学生的英语水平和独立思考能力。初中课程包含中文、英语、数学、科学、地理、历史、品格教育、信息与通讯技术、音乐、体育、游泳、视觉艺术及戏剧。

# 独特之处

# 耀华的全球教育

北京亦庄耀华实现真正的东西方文化融合,让学生在多元文化环境中接受多方面而均衡的教育,使他们成为精通双语、富有竞争力和具有同情心的世界公民。

### 双校长与双教师模式

双校长(一位外籍校长和一位华籍校长)和学校业务总经理组成了学校管理团队,提供学术和行政愿景,以及学校管理。此外,我们小学部的学习共同体拥有数量相等、符合资格的中外籍教师,他们通过合作教学模式增强了孩子对文化的理解,并对小学学习共同体中的儿童学习和发展负起同等责任。同时,中学的外籍教师与中方合作教师默契配合,使学生得到充分的支持。

### 沉浸式英语环境

双校长及双教师制让耀华学生在跨文化和沉浸式英语环境中,体验真正的国际教育模式。在学校,学生能学习来自英国的标准课程。在课余时间,他们参加由外籍教师带领和辅导的各种活动,包括运动队和比赛、乐队、合唱团、戏剧表演等。





### 全人教育—— 平衡学术、社会和情感的多方面发展

耀华相信教育并非单纯地传授知识和技能,更在于综合素质的多方面提升。我们的综合课程融合游泳及小提琴特色必修课,还有品格教育、主题课、中国研习课及英国萨默塞特课程,确保学生在不同阶段之间顺利过渡,有助达成全人教育的目标,培养孩子成为具备领导能力、积极自信、有诚信及有担当的社会栋梁。

### 双语学习共同体

我们相信,双语学习共同体能够让学生和老师创造性地、多方面地探索不同的知识领域,培养对21世纪至关重要的个人和群体学习技能。在北京亦庄耀华,双语学习共同体的定义是师生一起学习、发现和创造知识。学习不再是由教师主导,而是在多方面延伸到课堂之外。教师充当学习的促进者,鼓励学生分组或独自搜集资料,主动研究,并自主寻求答案。学生可以自由灵活地为自己的学习项目选择他们想要的学习环境。



# 英国萨默塞特耀华教室

萨默塞特课程是耀华小学及中学一个独特的英语和生活教育课程,为六年级、八年级及十年级课程的一部分。萨默塞特文化中心成立于2006年,校舍位于英国萨默塞特传统英式小村庄西布利(Sibley's Barn),为学生提供独特机会,亲身体验全英语学习环境。2016年,耀华建立另一校舍Knowle Hall,这个经翻新的英国维多利亚式庄园校舍占地15英亩,环境开阔,绿草如茵。萨默塞特课程提供良好的跨文化体验,让学生增强自信及独立能力,磨炼团队合作和领导力。学生回国后会在学校课堂延续萨默塞特课程的学习内容。

# 品格塑造

品格教育课程旨在让我们的孩子变成一个对他人、本地和全球社区带来正面影响的人。

# 体验式教育

北京亦庄耀华的学生可以通过体验中国之旅,加深对中国的理解,从而增加对不同文化的尊重,并培养他们生活的目标感和生活观念。除了每天在课堂上都学习中文以外,这些真实的语言学习和文化体验对于帮助学生加强素质教育来说,是至关重要的。每年,学校都会提供更多体验式教育的机会,既体现在学校的正规课程之内,又包含在可选的远足和旅行之中。

### 驻校专家部

我们独特的驻校专家计划邀请艺术家、作家、科学家、舞蹈家等专家到我校工作,使学生全年都可把握宝贵机会与这些专业人士互动交流,涉猎不同领域。



# Programme

# Early Childhood Education

YWIES Beijing Yizhuang provides a bilingual early childhood education setting from two to six years of age which focuses on developing the whole child as a person as well as a learner. We provide a respectful and nurturing environment that encourages exploration and discovery where adults act as enablers for all children to actively participate and design their own learning processes.

# Primary

The primary programme is an integration of the Chinese National Curriculum and high quality international education resources. Apart from intensive and compulsory courses, YWIES also helps students prepare for their future pursuit of international education. Subjects include Chinese, English, Mathematics, Thematic Topics, Chinese Studies, Character Development, ICT, Music, Physical Education, Swimming, Visual Arts, Drama and Violin.

### **Lower Secondary**

A school-based curriculum developed from the Chinese National Curriculum and integrated with high quality international education resources which effectively improves the English proficiency and cultivates the independent thinking skills of students. Subjects include Chinese, English, Mathematics, Science, Geography, History, Character Development, ICT, Music, Physical Education, Swimming, Visual Arts and Drama.





# Our Uniqueness

#### Global Education in YWIES

YWIES Beijing Yizhuang offers a true blend of Eastern and Western cultures. Students are nurtured in a multicultural environment with a well-rounded and balanced education which transforms them into bilingual global citizens who are competitive and compassionate.

### Co-Principals and Co-Teaching Models

Two Co-Principals (one Western and one Chinese) and our School Business Manager form the School Leadership Team to provide academic and administrative vision as well as management of the school. Additionally, an equal number of fully qualified Western and Chinese teachers work in a collaborative model that enhances cultural appreciation and shares same responsibility for the learning and development of children in our ECE, and Primary Learning Communities. This tacit partnership extends into Secondary providing adequate support to the students.

# **English Immersion Environment**

The Co-Principal and Co-Teaching models allow our students to truly experience international teaching styles in a cross-cultural and immersive English learning environment through participating in a variety of learning activities. Students engage in a standard UK curriculum at school and take part in various activities that are led or guided by foreign teachers, such as sports teams and competitions, music, bands, choirs, drama contests, etc.

### Holistic Education – Cultivating Whole-Person Development

YWIES does not see education as a mere transmission of knowledge and skills but as an all-round enhancement to human qualities. The integrated curriculum ensures a smooth transition between different key stages through to graduation. The combination of a feature curriculum, such as Violin, Swimming, Character Education, Theme-based Classes, Chinese Studies and Somerset Yew Wah Classroom, helps achieve a holistic education which prepares children to become future pillars of society with leadership ability, confidence and integrity.

# Bilingual Learning Communities

We believe that Bilingual Learning Communities best enable students and teachers to creatively and holistically explore different fields of knowledge while fostering individual and collaborative learning skills that are critical for the 21st century. At YWIES Beijing Yizhuang, Bilingual Learning Communities are defined as shared learning, discovery, and generation of knowledge by both students and teachers. Learning is multi-faceted and extends beyond classrooms. Teachers act as facilitators in the learning process and students are encouraged to work in groups or individually to research and seek answers to questions. Students can also decide the environment they want to be in or subject of their learning.

#### Somerset Yew Wah Classroom, UK

Somerset Yew Wah Classroom programme is a unique English language and life education programme as part of the Yew Wah primary and secondary curriculum for Grade 6, Grade 8 and Grade 10 students. Established in 2006, the Somerset English learning and cultural centre provides a distinctive opportunity for students to experience an authentic English environment. The Centre is located in a traditional English village in Somerset Sibley's Barn, and the Knowle Hall campus, a newly renovated Victorian-era country house built on 15 acres of land in a beautiful open parkland was established in 2016. The programme provides an excellent cross-cultural experience which also enhances the self-confidence, independence, teamwork and leadership skills of students. The Somerset education programme continues upon students' return to China.



#### **Character Formation**

Our Character Education Programme helps students value the impact of being a positive influence on others and to their local and global communities.

### **Experiential Education**

YWIES Beijing Yizhuang students can broaden the understanding of their host country and lead to increased cultural respect while also helping them develop a sense of purpose and perspective in their own lives through these China trips. Apart from studying the Chinese language in class every day, these real language and cultural experiences are essential to help our students reinforce their well-rounded education.

Each year, additional opportunities for off-site experiential education are provided, often within the normal programmes of the school, or as optional excursions and tours.

#### Fellows-in-Residence

Our unique Fellows-in-Residence programme invites real life professionals including artists, writers, scientists, dancers, and the like to come and work with our students throughout the year. Students are provided with an excellent opportunity to interact with these professionals and observe the work they do.



#### 校园设施

北京亦庄耀华校园由美国知名的Fielding International校园设计公司设计,整体强化 "学习共同体"的概念,拥有各种可灵活运用的 学习空间。校园设施经专门设计,拥有先进的设 备、宽敞的教室、图书馆、剧院,以及足球场、 游泳馆和多功能室内体育馆等运动设施,同时还 设有音乐室、练琴室、舞蹈房和艺术中心,确保 不同阶段的学生在安全友善的环境下学习。

#### 环球合作伙伴

从教学实践至教学水平评估,耀华均参考了获国际广泛认可的方法和制度,并与中外教育专家保持紧密联系、交流,以确保教育质量不断提高。耀华更是英国巴斯大学及美国伊利诺大学香槟分校在华的主要合作者,为这些备受全球认可的机构提供训练课程和考试。

# 耀中耀华 奖学金计划

耀中耀华奖学金计划旨在表扬学生在学术成就、领导力及服务方面的出色表现。它奖励来自世界各地,积极进取且富有才华的学生,让他们受惠于双语及全人的国际教育。奖学金得主力求杰出,秉持学校的愿景和价值。

奖学金计划包括: 曾楚珩女士纪念奖学金(整体学术成绩奖学金)、耀中耀华学科及才能奖,以及耀中耀华IGCSE/IB/A Level奖。

#### Campus Facilities

Designed by Fielding International, an award-winning international education design firm from the US, our purpose-built campus reinforces the concept of "Learning Communities" with a variety of learning spaces that enhance flexibility and agility. The school facilities are specifically designed to ensure students from different age groups study in a safe and friendly environment and these include state-of-the-art equipment, spacious classrooms, library, auditorium, gymnasium, sports grounds, art centre, music room, dancing room and swimming pool.

#### Global Partners

For matters ranging from pedagogical practices to education assessment mechanisms, YWIES draws reference from methodologies and systems that are recognised globally. Close connections have been established with mainland China and overseas education professionals to facilitate the sustained growth of education excellence. YWIES is also the major partner of the University of Bath and the University of Illinois at Urbana-Champaign to offer the training programmes and examination services of these widely recognised institutions.

# Yew Chung Yew Wah Scholarship Programme

The Yew Chung Yew Wah Scholarship Programme is a merit-based award that acknowledges the highest level of academic achievement, leadership and service. It targets highly motivated and talented students from around the world who can benefit from bilingual international education with a strong creative element. A Yew Chung Yew Wah scholar is committed to the pursuit of excellence and honouring the vision and values of the school.

The Scholarship Programme includes: The Madam Tsang Chor-hang Memorial Scholarship (Overall Achievement Award), Yew Chung Yew Wah Subject & Talent Award, Yew Chung Yew Wah IGCSE/IB/A Level Award.



### 联系我们 CONTACT US

- 耀华国际教育学校 北京亦庄校区
- Yew Wah International Education School of Beijing Yizhuang
- ↑ 北京市经济技术开发区凉水河二街29号保华国际教育园邮编: 100176 B&P IEP, Liangshuihe Erjie, BDA, Beijing, 100176 PRC
- **8** +86 10 8783 6006
- www.ywies-bj.com

#### 耀中耀华教育网络 YEW CHUNG YEW WAH EDUCATION NETWORK

北京 上海 广州 深圳 重庆 青岛 烟台 桐乡 日照 英国萨默塞特 美国硅谷 Beijing Shanghai Guangzhou Shenzhen Chongqing Qingdao Yantai Tongxiang Rizhao Somerset, UK Silicon Valley, US